

## **Nutzungsvereinbarung für die Rehbein-SKOBI und Rehbein-ENDFAS-Korpora (ab Juli 2011)**

---

**Name, Vorname:**

**e-mail:**

**Tel/mob:**

**Adresse:**

**Ich beabsichtige, die Korpora für folgenden Zweck zu verwenden:**

**Nutzungsbedingungen:** Bitte, beachten Sie, dass es sich bei diesen Korpora um sensible, persönliche Daten handelt und dass deshalb bis zu einer zufriedenstellenden Anonymisierung der audiofiles nur die Transkriptionen zugänglich sind. Alle Namen, Orte, zeitliche und andere Angaben, die Rückschlüsse auf die individuellen Personen zulassen, wurden pseudonymisiert oder verfälscht. Die Daten sehen nur für wissenschaftliche, nicht-kommerzielle Zwecke zur Verfügung. Das Copyright für das Rehbein-SKOBI-Korpus liegt bei ©Jochen Rehbein, Annette Herkenrath, Birsal Karakoç, das Copyright für das Rehbein-ENDFAS-Korpus liegt bei ©Jochen Rehbein.

Mit dem Download und/oder der Nutzung der genannten Korpora erkenne ich die Nutzungsbedingungen an und verpflichte mich, die Daten nicht weiterzuverbreiten und diese in Arbeiten, in denen ich sie verwende, wie folgt zu zitieren:

**Rehbein, Jochen; Annette Herkenrath & Birsal Karakoç (2007)** Rehbein-SKOBI (Sprachliche Konnektivität bei bilingual türkisch-deutsch aufwachsenden Kindern und Jugendlichen).  
Universität Hamburg, EXMARaLDA: SFB 538-Korpora: E5. Download:  
[http://www.exmaralda.org/sfb\\_e5.html](http://www.exmaralda.org/sfb_e5.html)

**Rehbein, Jochen (2007) Rehbein-ENDFAS** (Die Entwicklung narrativer Diskursfähigkeiten im Deutschen und Türkischen in Familie und Schule).  
Universität Hamburg, EXMARaLDA: SFB 538-Korpora: E5. Download:  
[http://www.exmaralda.org/sfb\\_e5.html](http://www.exmaralda.org/sfb_e5.html)

Die unterschriebene Nutzungsvereinbarung wird archiviert.

---

Ort, Datum, Unterschrift